

FIRST ORIGINAL

(Forwarding Agents)

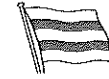
Shipper  
IBC JAPAN LTD  
64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA  
FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN  
TEL:075-622-5090 FAX:075-622-5098

KOKUSAI EXPRESS

S/O No.  
UKBMBA-519

B/L No.  
NYKS182131175

印紙税申告納  
付につき廻町  
税務署承認済



**NYK LINE**  
NIPPON YUSEN KAISHA

Consignee  
IRENE WANGUI KARIUKI  
P.O BOX 3118-00621,  
VILLAGE MARKET, NAIROBI KENYA  
+254 722 609285

**BILL OF LADING**

**(NON NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER)**

Shipped on board the Vessel, in apparent good order and condition unless otherwise indicated herein, the Goods, or package(s) said to contain the Goods, to be carried subject to all the terms and conditions herein. Being shipped on board the Vessel for Carriage hereunder constitutes the Merchant's acceptance of all the stipulations, exceptions, terms and conditions of this Bill as fully as if signed by him, any contrary local custom or privilege notwithstanding. This Bill supersedes all prior agreements or freight engagements for the Goods. This Bill (duly endorsed if it is negotiable) must be surrendered in exchange for the Goods or delivery order. Where issued as a Sea Waybill, this Bill is not negotiable or a document of title and delivery shall be made to the named consignee on production of such reasonable proof of identity as may be required by the Carrier. In witness whereof, the undersigned, on behalf of Nippon Yusen Kaisha and the Vessel and/or her owner, has signed the number of Bills stated hereunder, all of this tenor and date. Where issued as a Bill of Lading, delivery may be made against only one original Bill in which case, the others shall stand void.

Notify Party  
SAME AS CONSIGNEE

Pre-Carrier Vessel Voy.No. From  
Ocean Vessel Voy.No. 050 Port of Loading  
AQUARIUS LEADER KOBE, JAPAN  
Port of Discharge To  
MOMBASA, KENYA

※Final Destination (for the Merchant's reference only)  
MIT CFS

Marks & Numbers	No. of P' kgs. or Units	Kind of packages or Units:	Description of Goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	1	USED MOTOR CARS	NISSAN NOTE 2016 E12-469220 HR12-192868B 410X169X152 HS CODE: 8703.22 UNIT "FREIGHT PREPAID"	1,040	10.532
TOTAL NUMBER OF PACKAGES SAY: ONE (1) UNIT ONLY.- OR UNITS (IN WORDS)					

FREIGHT & CHARGES		Revenue Tons	Rate	Per	Prepaid	Collect
"FREIGHT PREPAID AS ARRANGED"						

ICS B/L	Ex. Rate	Prepaid at KOBE, JAPAN	Payable at	Place of B(s)/L Issue KOBE, JAPAN	Dated 15 JUL 2023
	0	Total Prepaid in Local Currency	Number of Original B(s)/L THREE (3)	NIPPON YUSEN KAISHA as Carrier	

(JSA STANDARD FORM B) ※See Article 24  
(TERMS OF BILL OF LADING CONTINUED ON BACK HEREOF)

YCS CO., LTD.  
AS AGENT FOR CARRIER



Declared Value

If Merchant enters a value, carrier's limitation of liability shall not apply and the ad valorem rate will be charged. (See Article 18 & 40)

THIRD ORIGINAL

(Forwarding Agents)

Shipper  
IBC JAPAN LTD  
64 MIYANOMAE-CHO NAKAJIMA  
FUSHIMI-KU KYOTO 612-8457 JAPAN  
TEL:075-622-5090 FAX:075-622-5098

KOKUSAI EXPRESS  
S/O No.  
UKBMBA-519

B/L No.  
NYKS182131175



Consignee

IRENE WANGUI KARIUKI  
P.O BOX 3118-00621,  
VILLAGE MARKET, NAIROBI KENYA  
+254 722 609285

**BILL OF LADING**  
**(NON NEGOTIABLE UNLESS CONSIGNED TO ORDER)**

Shipped on board the Vessel, in apparent good order and condition unless otherwise indicated herein, the Goods, or package(s) said to contain the Goods, to be carried subject to all the terms and conditions herein. Being shipped on board the Vessel for Carriage hereunder constitutes the Merchant's acceptance of all the stipulations, exceptions, terms and conditions of this Bill as fully as if signed by him, any contrary local custom or privilege notwithstanding. This Bill supersedes all prior agreements or freight engagements for the Goods. This Bill (duly endorsed if it is negotiable) must be surrendered in exchange for the Goods or delivery order. Where issued as a Sea Waybill, this Bill is not negotiable or a document of title and delivery shall be made to the named consignee on production of such reasonable proof of identity as may be required by the Carrier. In witness whereof, the undersigned, on behalf of Nippon Yusen Kaisha and the Vessel and/or her owner, has signed the number of Bills stated hereunder, all of this tenor and date. Where issued as a Bill of Lading, delivery may be made against only one original Bill in which case, the others shall stand void.

Notify Party

SAME AS CONSIGNEE

Pre-Carrier Vessel Voy.No.

From

Ocean Vessel Voy.No. 050

Port of Loading

AQUARIUS LEADER

KOBE, JAPAN

Port of Discharge

To

MOMBASA, KENYA

※ Final destination (for the Merchant's reference only)

MIT CFS

Marks & Numbers	No. of P'kgs. or Units	Kind of packages or Units;	Description of Goods	Gross Weight (KGS)	Measurement (M3)
NO MARK	1	USED MOTOR CARS	NISSAN NOTE 2016 E12-469220 HR12-192868B 410X169X152 HS CODE: 8703.22 UNIT "FREIGHT PREPAID"	1,040	10.532
TOTAL NUMBER OF PACKAGES SAY: ONE (1) UNIT ONLY.- OR UNITS (IN WORDS)					

FREIGHT & CHARGES  
"FREIGHT PREPAID AS

Revenue Tons  
ARRANGED"

Rate

Per

Prepaid

Collect

ICS  
B/L

Ex. Rate

Prepaid at

Payable at

Place of B(s)/L Issue

Dated 15 JUL 2023

KOBE, JAPAN

Total Prepaid in Local Currency

Number of Original B(s)/L

KOBE, JAPAN

NIPPON YUSEN KAISHA as Carrier

THREE (3)

(JSA STANDARD FORM B)

※See Article 24

(TERMS OF BILL OF LADING CONTINUED ON BACK HEREOF)

YCS CO., LTD.

AS AGENT FOR CARRIER



Declared Value

If Merchant enters a value, carrier's limitation of liability shall not apply and the ad valorem rate will be charged. (See Article 18 & 20)

# IBC JAPAN LTD.

64 Miyanomae-cho, Nakajima,  
Fushimi-ku, Kyoto Japan



The Global Source  
of Pre-Owned Vehicles

Phone: +81 75 622 5090

Fax: +81 75 622 2400

24/7 Hotline: +81 36635 9355

Email: [accounts@ibcauto.com](mailto:accounts@ibcauto.com)

Website: [ibcauto.com](http://ibcauto.com)

## INVOICE

MESSRS IRENE WANGUI KARIUKI  
P. O BOX 3118-00621,  
VILLAGE MARKET, NAIROBI.  
COUNTRY KENYA

DATE Jul, 28, 2023  
INVOICE NO. 87736651964

SHIPPED PER: Aquarius Leader - KB  
FROM: Kobe

TO: Mombasa, Kenya

SAILING ON OR ABOUT: 7/15/2023  
TERMS: T/T

DESCRIPTION & QUANTITY  
USED MOTOR CAR(S)

AMOUNT

CIF Mombasa in Japanese Yen

1	NISSAN NOTE	2016 E12-469220	HR12-192868B	SILVER	¥650,000
---	-------------	-----------------	--------------	--------	----------

ONE UNIT(S) TOTAL

TOTAL: ¥650,000

MARK & NO.

NO MARK

  
\_\_\_\_\_  
IBC Japan Ltd.



**KENYA BUREAU OF STANDARDS**



Certificate no. QISJ4/KOB-RWI-051671  
Date of Issue 04, July, 2023

**CERTIFICATE OF ROADWORTHINESS**  
**KS1515:2000**

We hereby certify that the motor vehicle whose details are given below was inspected by Quality Inspection Services Japan and found to confirm to the requirements of KS1515:2000

**INSPECTION INFORMATION**

Country of Supply JAPAN  
Inspection Center KOBE  
Inspection Date 03, July, 2023

**INSPECTED MOTOR VEHICLE PARTICULARS**

Make NISSAN  
Model DBA-E12  
Chassis/VIN Number E12-469220  
Engine Number/Model HR12 - 192868B  
Engine Capacity(c.c Rating) 1190 cc  
Year of Manufacture -  
Year of First Registration 2016/05  
Inspected Mileage (Odometer Reading) 79821 km

**Remarks:**

The radiation level on this vehicle was surveyed and found to be within the internationally accepted limits at the time of inspection.

This certificate issued under the authority of Pre-export Verification of Conformity Program for and on behalf of Kenya Bureau of Standards, KENYA and is valid for a period of 90 days from the date of issuance. No responsibility will be assumed for any alteration made to the vehicle after completion of the inspection.

This document does not discharge exporters from their contractual obligations in relation to quality of the motor vehicle referred to herein nor does it discharge the importer or exporter from exercising all their rights and discharging all their liabilities under the contract of sale. KEBS may reject the vehicle covered by this certificate if found to be non-conforming on verification at the port of entry.

**CERTIFICATE EXPIRATION DATE**

**01, October, 2023**

**QUALITY INSPECTION SERVICES JAPAN**

Authorized Signatory: \_\_\_\_\_

# 輸出予定届出証明書 / Export Certificate

番号 00699

整理番号 36130359A2435390

自動車登録番号 / Registration No.	登録年月日 / Registration Date	初度登録年月 / First Reg. Date	車台番号 / Maker's serial number
59A の 3539 車名 / Trademark of the maker of the vehicle	令和 5 年 5 月 30 日	平成 28 年 5 月 2016 year	HR12
		E12-469220 型式 / Model	HR12 原動機の型式 / Engine Model

ニッサン 所有者の氏名又は名称 住友三井オートカービス株式会社 [213]DBA-E12

所有者の住所 東京都新宿区西新宿3丁目20-2 [19683]

使用者の氏名又は名称 使用者の住所 使用の本拠の位置 大阪府大阪市中央区北浜4丁目5-33 [27027 0376]

自 動 車 の 種 別 / Classification of Vehicle	用 途 / Use	自家用の別 / Purpose	車 体 の 形 状 / Type of Body	乗 車 定 員 / Fixed Number	最 大 積 載 量 / Maxim. Carry	車 両 重 量 / Weight	車 両 総 重 量 / G.Weight
乗用	自家用	乗用	箱型	5人		1040 kg	1315 kg

燃料の種別 / Classification of Fuel	型式指定番号 / Specification No.	類別区分番号 / Classification No.	長 さ / Length	幅 / Width	高 さ / Height	前軸重 / FR Weight	前後軸重 / RR Weight	後軸重 / RE Weight
ガソリン	17338	0012	410 cm	169 cm	152 cm	640 kg		400 kg

輸出予定日 (証明書有効期間満了日) 令和 5 年 12 月 8 日

備考 [京都] 輸出予定届出は、輸出予定届出証明書の有効期間が満了した輸出入に保るることなく、当該輸出入予定届出証明書の有効期間が満了したときは、当該有効期間が満了した日から15日以内に、最寄りの運輸支局等に当該輸出入予定届出証明書を返納しなければなりません。

\*一時抹消中所有者 / Latest Owner  
 IBC Japand株式会社  
 京都府京都市伏見区中島富ノ前町64 [144256]  
 [申請年月日 / Date of Application]  
 令和 5 (2023) 年 6 月 9 日  
 [走行距離計表示値 / Mileage]

59,400km (令和3(2021)年5月12日)  
 [旧走行距離計表示値 / Mileage]  
 37,600km (令和1(2019)年5月20日)  
 以下余白

COPY



令和 5 年 6 月 9 日 Director-General of the District Transport Bureau or  
 2023 year month day Director-General of the District Transport Bureau,  
 Ministry of Land, Infrastructure, Transport and Tourism, Japan

京都運輸支局長



裏面もご確認ください。

No. 00699

# EXPORT CERTIFICATE

License number	Last reg. Date	First reg. Month	Frame number
NANTWA 59A NO 3539	May, 30 , 2023	May, 2016	E12-469220
Name		Model	
NISSAN [ 213 ]		DBA-E12 HR12	
Last owner's name IBC JAPAN KABUSHIKIGAISHA			
Above address KYOTO-FU KYOTO-SHI FUSHIMI-KU NAKAJIMA MIYANOMAE-CHO 64			
Last user's name *****			
Above address *****			
Above location *****			
Category	Purpose of use	Private or commercial	Style of Vehicle
SMALL	Passenger	PRIVATE	SEDAN
Displacement or outputpower 1.19 L <small>kw</small>	Fuel	Type No.	Code no.
	PETROL	17338	0012
EXPIRY DATE	December, 8 , 2023		
REMARK:	[ KYOTO ]		

June, 9 , 2023

KYOTO UNYU SHIKYOKU-CHO

We IBC JAPAN LTD. verify that this English translation of  
Certificate Registration is exactly the same with the original Japanese edition